وَ مِنَ النَّاسِ مَنْ يَعْبُدُ اللَّهَ عَلَى حَرْفٍ فَإِنْ أَصَابَهُ خَيْرٌ اطْمَأَنَّ بِهِ وَ إِنْ أَصَابَتْهُ فِتْنَةٌ انْقَلَبَ عَلَى وَجْهِهِ خَسِرَ الدُّنْيَا وَ الْآخِرَةَ ذٰلِكَ هُوَ الْخُسْرَانُ الْمُبِينُ (11) يَدْعُو مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لاَ يَضُرُّهُ وَ مَا لاَ يَنْفَعُهُ ذَٰلِكَ هُوَ الضَّلاَلُ الْبَعِيدُ (12) يَدْعُو لَمَنْ ضَرُّهُ أَقْرَبُ مِنْ نَفْعِهِ لَبِئْسَ الْمَوْلَى وَ لَبِئْسَ الْعَشِيرُ (13) إِنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَ عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ إِنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ مَا يُرِيدُ (14) مَنْ كَانَ يَظُنُّ أَنْ لَنْ يَنْصُرَهُ اللَّهُ فِي الدُّنْيَا وَ الْآخِرَةِ فَلْيَمْدُدْ بِسَبَبِ إِلَى السَّمَاءِ ثُمَّ لْيَقْطَعْ فَلْيَنْظُرْ هَلْ يُذْهِبَنَّ كَيْدُهُ مَا يَغِيظُ (15) وَ كَذٰلِكَ أُنْزَلْنَاهُ آيَاتِ بَيِّنَاتِ وَ أَنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ

يُرِيدُ (16) إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَ الَّذِينَ هَادُوا وَ الصَّابِئِينَ وَ النَّصَارَى وَ الْمَجُوسَ وَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا إِنَّ اللَّهَ يَفْصِلُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ (17) أَ لَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يَسْجُدُ لَهُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَ مَنْ فِي الْأَرْضِ وَ الشَّمْسُ وَ الْقَمَرُ وَ النُّجُومُ وَ الْجِبَالُ وَ الشَّجَرُ وَ الدَّوَابُّ وَ كَثِيرٌ مِنَ النَّاس وَ كَثِيرٌ حَقَّ عَلَيْهِ الْعَذَابُ وَ مَنْ يُهِنِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ مُكْرِمِ إِنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ (18) هٰذَانِ خَصْمَانِ اخْتَصَمُوا فِي رَبِّهِمْ فَالَّذِينَ كَفَرُوا قُطِّعَتْ لَهُمْ ثِيَابٌ مِنْ نَارِ يُصَبُّ مِنْ فَوْقِ رُءُوسِهِمُ الْحَمِيمُ (19) يُصْهَرُ بِهِ مَا فِي بُطُونِهِمْ وَ الْجُلُودُ (20) وَ لَهُمْ مَقَامِعُ مِنْ حَدِيدٍ (21) كُلَّمَا أَرَادُوا أَنْ يَخْرُجُوا

مِنْهَا مِنْ غَمِّ أُعِيدُوا فِيهَا وَ ذُوقُوا عَذَابَ الْحَرِيقِ

(22)

There are among men some who serve Allah, as it were, on the verge: if good befalls them, they are, therewith, well content; but if a trial comes to them, they turn on their faces: they lose both this world and the hereafter: that is loss for all to see! They call on such deities, besides Allah, as can neither hurt nor profit them: that is straying far indeed (from the way)! (Perhaps) they call on one whose hurt is nearer than his profit: evil, indeed, is the patron, and evil the companion (or help)! Verily Allah will admit those who believe and work righteous deeds, to gardens, beneath which rivers flow: for Allah carries out all that He plans. If any think that Allah will not help him (His messenger) in this world and the hereafter, let him stretch out a rope to the ceiling and cut (himself) off: then let him see whether his plan will remove that which enrages (him)! Thus have We sent down clear signs; and verily Allah doth guide whom He will! Those who believe (in the Quran), those who follow the Jewish (scriptures), and the Sabians, Christians, Magians, and Polytheists, - Allah will judge between them on the day of judgment: for Allah is witness of all things. Seest thou not that to Allah bow down in worship all things that are in the heavens and on earth,- the sun, the moon, the stars; the hills, the trees, the animals; and a great number among mankind? But a great number are (also) such as are fit for punishment: and such as Allah shall disgrace,- none can raise to honour: for Allah carries out all that He wills. These two antagonists dispute with each other about their Lord: but those

who deny (their Lord),- for them will be cut out a garment of fire: over their heads will be poured out boiling water. With it will be scalded what is within their bodies, as well as (their) skins. In addition there will be maces of iron (to punish) them. Every time they wish to get away therefrom, from anguish, they will be forced back therein, and (it will be said), "Taste ye the chastisement of burning!"

اور لو گوں میں کوئی ایساہے جو کنارے بررہ کر اللہ کی بندگی کرتاہے، اگر فائدہ ہوا تومطمئن ہو گیااور جو کو ئی مصیبت آگئی توالٹا پھر گیا-اُس کی دینا بھی گئی اور آخرت بھی۔ یہ ہے صریح خسارہ - پھر وہ اللہ کو چھوڑ کراُن کو بکارتاہے جونہ اُس کو نقصان پہنچا سکتے ہیں نہ فائدہ، یہ ہے گمر اہی کی انتہا وہ اُن کو پکار تاہے جن کا نقصان اُن کے نفع سے قریب ترہے، بدترین ہے اُس کامولی اور بدترین ہے اُس کارفیق-(اس کے برغکس)اللّٰداُن لو گوں کو جوا بیان لائے اور جنہوں نے نیک عمل کیے ، یقیناً ایسی جنتوں میں داخل کرے گاجن کے نیچے نہریں بہہ رہی ہوں گی-اللہ کرتاہے جو کچھ چاہتاہے۔ جو شخص یہ گمان رکھتاہو کہ اللّٰد وُ نیااور آخرت میں اُس کی کوئی مددنہ کرے گا،اُسے چاہیے کہ ایک رسی کے ذریعے آسان تک پہنچ کر شگاف لگائے، پھر دیکھ لے کہ آبائس کی تدبیر کسی ایسی چیز کور د کرسکتی ہے جواس کو نا گوارہے۔ ایسی ہی کھلی کھلی ہاتوں کے ساتھ ہم نے اس قرآن کو نازل کیا ہے،

اور ہدایت اللہ جسے چاہتا ہے دیتا ہے۔ جولوگ ایمان لائے،اور جو یہودی ہوئے اور صابئی،اور نصار کیاور مجوس،اور جن لو گول نے شرک کیا،ان سب کے در میان الله قیامت کے روز فیصلہ کر دیے گا، ہر چیز اللہ کی نظر میں ہے۔ کیاتم دیکھتے نہیں ہو کہ اللہ کے آ گے سربسجو دہیں وہ سب جو آ سانوں میں ہیںاور جو زمین میں ہیں، سورج اور جاند اور تارے اور بہاڑ اور در خت اور جانور اور بہت سے انسان اور بہت سے وہ لوگ بھی جو عذاب کے مستحق ہو چکے ہیں؟اور جسے اللّٰد ذلیل وخوار کر دے اُسے پھر کوئی عربّت دینے والا نہیں ہے،اللّٰہ کرتاہے جو کچھ جا ہتاہے۔ یہ دوفریق ہیں جن کے در میان اپنے رب کے معاملے میں جھگڑا ہے۔اِن میں سے وہ لوگ جنہوں نے کفر کیا ہے اُن کے لیے آگ کے لباس کاٹے جاچکے ہیں،اُن کے سروں پر کھولتا ہوا یانی ڈالا جائے گا، جس سے اُن کی کھالیں ہی نہیں پیٹ کے اندر کے جھے تک گل جائیں گے ، اوراُن کی خبر لینے کے لے لوہے کے گرز ہوں گے۔ جب تبھی وہ گھبر اکر جہنتم سے نکلنے کی کوشش کریں گے پھراُسی میں د تھیل دیے جائیں گے کہ چکھواپ چلنے کی سزاکامزا-

और लोगों में कोई ऐसा है जो किनारे पर रहकर अल्लाह की बन्दगी करता है | अगर फ़ायदा हो तो मुत्मइन हो गया और जो कोई मुसीबत आ गई तो उलटा फिर गया | उसकी दुनिया भी गई और आख़िरत भी | यह है सरीह ख़सारा | फिर वह अल्लाह को छोड़कर उनको प्कारता है जो न उसको नुक़सान पहुँचा सकते हैं, न फ़ायदा । यह है गुमराही की इन्तिहा | वह उनको प्कारता है जिनका न्क़सान उनके नफ़े से क़रीबतर है, बदतरीन है उसका मौला और बदतरीन है उसका रफीक़ | (इसके बरअक्स) अल्लाह उन लोगों को, जो ईमान लाए और जिन्होंने नेक अमल किए, यक़ीनन ऐसी जन्नतों में दाख़िल करेगा जिनके नीचे नहरें बह रही होंगी, अल्लाह करता है जो कुछ चाहता है | जो शख्स यह गुमान रखता हो कि अल्लाह दुनिया और आख़िरत में उसकी कोई मदद न करेगा, उसे चाहिए कि एक रस्सी के ज़रीए आसमान तक पह्ँचकर शिगाफ़ लगाए, फिर देख ले कि आया उसकी तदबीर किसी ऐसी चीज़ को रद्द कर सकती है जो उसको नागवार है | ऐसी ही ख्ली-ख्ली बातों के साथ हमने इस क़्रआन को नाज़िल किया है, और हिदायत अल्लाह जिसे चाहता है देता है | जो लोग ईमान लाए, और जो यह्दी हुए, और साबिई और नसारा और मजूस और जिन लोगों ने शिर्क किया, उन सबके दरमियान अल्लाह क़ियामत के रोज़ फ़ैसला कर देगा, हर चीज़ अल्लाह की नज़र में है | क्या त्म देखते नहीं हो कि अल्लाह के आगे सर-ब-स्जूद हैं वे सब जो आसमानों में हैं और जो ज़मीन में हैं, सूरज और चाँद और तारे और पहाड़ और दरख्त और जानवर और बहुत-से इनसान और बहुत-से वे लोग भी जो अज़ाब के म्स्तिहिक हो चुके है? और जिसे अल्लाह ज़लील व ख़ार कर दे उसे फिर कोई इज़्ज़त देनेवाला नहीं है, अल्लाह करता है जो कुछ चाहता है | ये दो फ़रीक़ हैं जिनके दरिमयान अपने रब के मामले में झगड़ा है | इनमें से वे लोग जिन्होंने कुफ़ किया उनके लिए आग के लिबास काटे जा चुके हैं, उनके सरों पर खौलता हुआ पानी डाला जाएगा जिससे उनकी खालें ही नहीं, पेट के अन्दर के हिस्से तक गल जाएँगे, और उनकी ख़बर लेने के लिए लोहे के गुर्ज़ होंगे | जब कभी वे घबराकर जहन्नम से निकलने की कोशिश करेंगे फिर उसी में धकेल दिए जाएँगे कि चखो अब जलने की सज़ा का मज़ा |